

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ  
بُیُوءُكُ مَلِیْكَ كَلِیْمِیْ  
ضَبْطُ طَبْعِ رِیَاسَتِیْ

یکری برنجی انعقاد

۲۲ کانون اول ۱۹۲۷ برشبه

مندرجات

صفحہ

- ۱ — ساین ضبط مہمصہسی ۱۷۰  
۲ — حوالہ ایدیلون آراء ۱۷۰  
۳ — نمایاں ۱۷۱  
۴ — ریاست دبروانک هیئت عمر میہ معروضاتی ۱۷۱  
۱ — استانبول والینکنہ تعین ایدینن دیار بکر  
مبعوثی مدحت بکک میعوثقندن استعفا نامہسی ۱۷۱  
۲ — اعضای کرامدن بعض ذواتک مآذونیتلری  
حقیقندہ بوپوک ملت مجلی ریاستی تذکرہسی ۱۷۱  
۵ — مذاکرہ ایدیلون مراد : ۱۷۲  
۱ — کیرہسون مبعوثی حق طارق بکک، نیازی افندی  
حقیقندہ عرضحال انجمنیجه متخذ قرارک هیئت عمومیہده  
مذاکرہ سنہ دائر تقریری و عرضحال انجمنی مضطلہسی ۱۷۲

## ۱- سابق ضبط خلاصه سی

یکر منجی انعقاد

۱۹ کانون اول ۱۹۲۷ بازار تهرسی

حقتده برسنه به قصرینه متعلق قانون لایحه لریک اعاده سی  
حقتده کی باش وکالت تذکره لری او قوندی . متعاقباً اردو  
مبعوثی خلیل بکک وفات استدیکی حقتده مورود تلغرافنامه  
او قونورق مرحومک خاطره سنه حرمة مذاکره بش  
دقیقه تأخیر ایدلکدن سوکره انعقاده ختام ویرلدی .

عصمت بکک ریاستلرنده انعقاد ایدرهک حکاری مبعوثی  
ابراهیم بکک انتخاب مضبطه سنک تصدیقندن سوکرا توزک  
جزا قانونیه مذکور قانونک موقع مرعیته وضعه متعلق  
قانونده کوریلن بعض یا کلیشالقرک تصحیحنه و مأمورین  
قانونک تصفیبه متعلق احکامک حاکمک صنفده بولنانلر

## ۲- حواله ایدیلن اوراق

مضبطه لری

۴- نورکبه جمهوریتی ایدله اموبجوره فدوره ال حکومتی  
آره سنده منقعه اذامت مقدار نامه سنک تصدیقی مقررده ۱۶  
نومردلی قانونه لایحه سی رضایه انجمنی مضبطه سی  
( روزنامه به )

۵- نورکبه جمهوریتی ایدله مکسیقا دول ضمه سی  
جمهوریتی آراسنده عقد اولنامه تحدت معاهده نامه سنک  
تصدیقی مقررده ۱۷ نومردلی قانونه لایحه سی رضایه انجمنی  
مضبطه سی  
( روزنامه به )

۶- صرفانده بولنامه طویلی زاندراره قطعانی ضابطانه  
ومأمورینه برنظر تهیهی برطسی مقررده ۱۸ نومردلی قانونه  
لایحه سی وجود انجمنی مضبطه سی  
( روزنامه به )

لایحه لری

۱- نورکبه جمهوریتی ایدله زه زیلیا دول ضمه سی  
جمهوریتی آراسنده منقعه تحدت معاهده نامه سنک تصدیقی  
مقررده قانونه لایحه سی  
( خارجیه انجمنه )

تکلیف لری

۲- فرقه ایلی مبعوثی فواد بک درفقانک ، درانت  
وانتقال برکبسی مقررده کی قانونک ایلمنی ماده سنه برنقره  
تزیینه دائر تکلیف قانونی  
( مالیه بودجه انجمنی )

۳- بوزغاد مبعوثی تحسین بک درفقانک ، قسطنطولی  
مبعوثی مرحوم ماهر افندیله عا دسنه خدمتاش وطنیه تزیینه  
معاسره قضیه سی مقررده تکلیف قانونی  
( بودجه انجمنه )

# برنجی جلسہ

آجیلر ساعتی

دقیقہ ساعت

۱۴ ۵

[ رئیس — عصمت بك ]

کاتب: روشن اشرف بك ( آفون قره حضاری ) ، علی بك ( ریزه )

رئیس — جلسہ بی آچورم اقدام .

۳ — تحلیفلر

رئیس — بروسه مبعوثی احمد منیر بكك تحلیفی اجرا ایدیلر جکدر .  
( احمد منیر بكك تحلیفی اجرا ایدلشدر . )

۴ — ریاست دیوانك هیئت عمومیہ یہ معروضاتی

دیوان ریاست تذکرہ سی وارد ، اوقونہ جقدر :  
آئیدہ اسملری محرر اعضای کرامك حدالرنده  
کوستریلن مدتله ، آذون عد ایدلماری ریاست دیوانك  
۱۹ - ۱۲ - ۱۹۲۷ تاریخی بشنجی انعقادندہ تنسیب  
ایدلشدر . کیفیت هیئت عمومیہ نك نظر تصویبہ عرض  
اولنور .

تورکیہ بویوک ملت مجلسی رئیس

نامہ

رأفت

کال بك ( فوجہ ایلی ) برآی خسته لغنه بناء طیب راپورینه

مستنداً

طونہ لی حلمی بك ( زونفولداق ) ایکی آی خسته لغنه بناء

طیب راپورینه مستنداً

احمد راسم بك ( استانبول ) برآی خسته لغنه بناء طیب

راپورینه مستنداً

امین آرسلان بك ( دکزلی ) برآی معذرتنه بناء

رئیس — آیری آیری رأیه عرض ایدہ جکم :

۱ — استانبول والیالنه تعین ایدیلر دیار بکر مبعوثی

رمت بكك مبعوثلقدنه استعفا نامہ سی

رئیس — دیار بکر مبعوثی مدحت بكك استعفا نامہ سی

ار ؛ اوقوناجقدر .

تورکیہ بویوک ملت مجلسی ریاست جلیہ سنہ

بوکرہ استانبول ولایتی والیکنه تعین بیورلدنم .

وسبیلہ دیار بکر مبعوثلقدن استعفا ایدہ دیکه ك حرمتله

رضنه مسارعت ایلرم اقدام حضرتلری .

۲۲ کانون اول ۱۹۲۷

دیار بکر

احمد مدحت

( الله موفقیت ویرسین سسلری )

رئیس — یکیدن انتخاب اجرایی ایچون حکومتہ

حوالہ ایدہ جکدر .

۲ — اعضای کرامدہ بهمه ذواتك مآذونیتلری

مقننه بویوک ملت مجلسی ریاستی تذکرہ سی

اعضای کرامدن بعض ذواتك مآذونیتلری حقنہ

کمال بك ( قوجا ايلي ) برآی

مأذونیتنی قبول ایدنر لطفاً ال قالدیرسون ! قبول  
ایتمینر لطفاً ال قالدیرسون ! قبول ایدلمشدر .

طونه لی حلمی بك ( زونغولداق ) ایکی آی

قبول ایدنر لطفاً ال قالدیرسون ! قبول ایتمینر لطفاً  
ال قالدیرسون ! قبول ایدلمشدر .

احمد راسم بك ( استانبول ) برآی

قبول ایدنر لطفاً ال قالدیرسون ! قبول ایتمینر  
لطفاً ال قالدیرسون ! قبول ایدلمشدر .

امین آرسلان بك ( دکزلی ) برآی

قبول ایدنر لطفاً ال قالدیرسون ! قبول ایتمینر  
لطفاً ال قالدیرسون ! قبول ایدلمشدر .

## ۵ - مذاکره ایدیلن مواد

انجمنجه عرضحاللرک نومروسنی صاحب ویا صاحبه لرینک اسم و شهرت و اوپوردقلری یری و عرضحاللرینک خلاصه سنی و بوابده انخاذا اولنان قراره . اسباب موجب سنی مبین بر جدول تنظیم اولنور . بوراده اسباب موجب یوقدر . تحقیقات نقصاندر . مذاکره یه موضوع اوله بیلیمک ایچون نیازی بکک امتحانه اوپر ذاتک امتحانک دها زیاده فائق اولدیفنی کوسترر اسبابک بوراده توضیحاً ذکر ی لازمکیر . بناء علیه بونک اعاده سنی ایجاب ایدر .

عرضحال انجمنی مضبطه محرری ضیاءالدین بك ( استانبول ) - بك افندیك ویرمش اولدینی ایضا حدن آکلا یورم که عرضحال انجمنک انخاذا ابتدکی قرار کندیلرینی تطمین ایتمه مشدر . مساعده بوپورسه کز مسئله یی هیئت جلیله کزه ایضاح ایتک ایسته یورم . کچن مایسده اونیه املاک ملیه تحصیلدار ی نیازی امضاسیله ریاست جلیله یه بر عرضحال تقدیم ایدیلور و بونده نیازی افندی دیور که اونیه ده انحلال ایدن رسومات سواری محافظه مأمورلغنه بن طالب اولدم و مسابقه امتحانه کیردم . برنجیلکی احراز ایتدیکم حالده راسم افندی نامنده بریسنی تعیین ایتدیلر . حقمک محافظه سنی ایسترم . اصولاً بو عرضحال ریاست جلیله دن او وقتکی عرضحال انجمنه حواله ایدیلور . انجمن ، مالیه وکالتندن مسئله یی صوریور . انجمنمز وظیفه یه ابتدار ایتدیک ی زمان کندیسنه دور ایدیلن اوراق میاننده نیازی افندی یه عائد اولان اوراق ده کوریور و تدقیق ایدیلور . بو اوراق میاننده مالیه وکالتندن آلنان جوابده مالیه وکالتی دیور که ؟

رئیس - افندم ، روزنامه مزده مذاکره ایدیله جک ایکی ماده واردر . هنوز دون توزیع ایدلمشدر . هیئت جلیله تنسیب بوپورورسه مذاکره ایدرز . موافقی افندم ؟ ( موافق سسلری ) شوخالده بر نومرولی لایحه یی مذاکره یه باشلارز .  
۱ - کیره سوره مبعرفی حق طارک بکک ، نیازی افندی مقنده عرضحال انجمنیه منفذ فرارک هیئت عمومیه ده مذاکره سنه دار تقربیری و عرضحال انجمنی مضبطه سنی [ ۱ ]  
رئیس - سوز ایسته ین وارمی ؟

سلیمان سری بك ( یوزغاد ) - افندم ؛ نیازی بك سواری محافظه مأمورلنی ایچون امتحان ویرمش ، امتحانده برنجی درجه یی قازاندیغ حالده یرمه باشقه سنی تعیین ایتمشر دیور . مجلس عالی یه ویردیک عرضحالی عرضحال انجمنه حواله ایدلمش . عرضحال انجمنی ، بنده کزجه لازمکن تدقیقاتی یایمامشدر . چونکه مضبطه سنده دیور که اوت نیازی بك بویه ادعا ایدیلورسه ده مالیه وکالتندن صوردرق ، راسم بکک امتحانی ترجیح ایدلدی دیور . کسوب بیتریور . حالبوکه وناقنی جلب و اونک اوزرنده تدقیقاتی اجرا و نتیجه تدقیقاتی مضبطه یه درج ایتک لازم کلیردی . شو عباره اولکی جدولده عیناً محرردر . حق طارک بکک تقریری اوزرینه مجلس عالی یه کلن بو مضبطه ده ده دخی اسباب موجب ملی بر مضبطه کله مشدر . حق طارک بکک تقریری عیناً یازیلوب کوندرلمشدر .

نظامنامه نك ۵۶ نجی ماده سنی موجبجه مجلس عالی یه تقدیم ایدیلن عرضحاللر حقسنده هر هفته عرضحال [ ۱ ] ضبطک صوکنه مربوطدر .

نیازی افندی به شایان ترجیح کورادیکی کبی مومی الیه نیازی افندی حالاً مأمور بولونماسندن وراسم افندینک سنی واقتداری جهته هر وجهه نیازی افندی یه فائق کورلمش اولوب مومی الیه راسم افندینک انتخاب وبالاستیدان امرلری اوزرینه آمینی اجر اقلنمش و نیازی افندینک راسم افندی حقنده اهلیتسز ولیاقتسز ادعاسنی غیر وارد و خلاف حقیقت اولدینی کبی مبحوث استدعا مندر جائنده حال حاضر مأموریتده آلدینی معاشله کثیر العیال اولدیغندن بحث اتمکده اولدینی حالد اداره مزجه محافظه مأمورلغنه تعیین ایدلمسی حقنده ویرمش اولدینی سجل ورقه سنده نفعه سنی اوزرینه واجب اولان بروالده سنندن بحث ایدن نیازی افندی قدر وداها فضله مجادله ملیه نک سوکنه قدر محاربه یه اشتراک اتمک صورتیه راسم افندینک ده خدمت عسکریه سی مسبق اولماسنه ویوقاریده عرض ایتدیکم و جهله مومی الیه راسم افندینک اهلیت ولیاقتی بوراچه امتحانک اجرا سیله عین الیقین تحقیق و تظاهر اتمش اولماسنه بناء نیازی افندی به ترجیحاً آنها و تعیین ایدلمش اولدینی عرض اولنور افندیم .

۳۰ مایس ۱۹۲۷

باش مدیر

محمد علی

ضیاء الدین بک ( دوامله ) — شمعی بک افندیلر، بنده کز نقطه نظریمیزی عرض ایتدم ، ا کر هیئت جلیله کز آرزو ایدرسه ، داها فضله ایضاحات ویریز . شمعی بک بو قدرله ا کتفا ایدره ک و مسئله یی هیئت جلیله نک تقدیرینه حواله ایدره ک سوزیمه نهایت ویرییورم .

مظهر مفید بک ( دکتری ) — افندیم ، نیازی افندی امتحانده برنجی چقید یغندن و حقوقک کتم ایدلدیکسندن بونک محافظه سنی طلب ایدیور . انجمنک ویردیکی ایضاحه نظرآ نیازی افندی دوغریدن دوغری به مالیه وکالتندن مشتکی در . بنم حقیقی کتم ایتدیلم ، بن برنجی مودیور ، حالوکه بو ایضاحادن ا کلابورزکه ، مالیه وکالتی علی الاصول رسومات مدیریتدن صوریور ، رسومات مدیریتی ده دیگرندن صوریور ، ان نهایت بوجواب کلیور . ذاتاً نیازی افندینک

اجرا ایدیلن مسابقه امتحاننده راسم افندی نیازی افندی به شایان ترجیح کورولمشدر . بناء علیه بو مأموریه راسم افندی تعیین ایدلمشدر . انجمنز مالیه وکالتک بوتد کره سنی قناعت بخش کوریور . چونکه اورته ده ایکی افاده واردز ؛ بریسی نیازی افندینک قول مجردندن عبارت بر افاده ، دیگرکی مالیه وکالتک لسان رسمیسندن صادر اولان بر اشعار . . . .

بک افندیلر ؛ عجباً امتحانی یاییلان بر ذات کندینسک امتحانده برنجی اولدینی تقدیر اتمک قدرت و صلاحیتی حاتمیدر ؟ بنده کزه قالیسه قدرت و صلاحیت امتحان اولانه دکل ، امتحان ایدنلره راجعدر .

اسماعیل کمال بک ( چوروه ) — اوراق امتحانییه یی کورمک لازمدر .

ضیاء الدین بک ( دوامله ) — مساعده بویوریکز اکل ایدیم . انجمنز نیازی افندینک قول مجردندن زیاده وکالتک نقطه نظرینی مدار استناد عد ایدیور وقراری ویریور . بوندن باشقه محلی رسومات باش مدیریتک رسومات مدیریت عمومیه سنه یازدینی تحریرات رسمیه نک احتوا ایتدیکی ایضاحانه نظرآ راسم افندینک نیازی افندی به اسباب ترجیحی اسباب معنویه یی تضمن ایدیور و انجمنزک بو خصوصده یی قرارنده اصابت اولدینی برقات دها تأیید ایدیور . مساعده بیوریرسه کز بوتحریراتی عیناً او قویه جنم :

رسومات مدیریت عمومیه علیه سنه

مأمورین مدیریتی افاده سیله شرف وارد اولان

۷۳۳۳۳ نومرو و ۲۴ مایس ۱۹۲۷ تاریخی تحریرات علیه لری جوابیدر :

اونیه ده املاک ملیه تحصیلداری حاجی چاقیر اوغلی نیازی افندی طرفندن بویوک ملت مجلسی ریاست جلیله سنه تقدیم قلنمش اولان استدعا مطالعه اولوندی . اونیه نک ۴۷ نومرولی سواری محافظه مأمورلغنه تعیین قلنان احمد راسم افندینک باش مدیریتده امتحانی بالاجرا نیازی افندینک اونیه ده ویروب کوندرلمش اولان ورقه امتحانیه سنک تدقیقنده مومی الیه راسم افندینک اهلیتی

او هیئت کی کیری تریجیح ایتک صورتیله نیازی افندیك حق کتم ایدیلیورمی؟ بناء علیه مشتکی نك حقتک ظاهره اخراجی - که بزجه مطلوب و ملتزمدر - ایچون اوراق انجمنجه جلب ایدلمی و تدقیق اولونمالی، اوندن سوکره هیئت جلیله کزه عرض ایدلمیدر .

رئیس - افندم، مالیه وکیلی نامه جواب و پره جک وارمیدر؟ (خایر سسلی) او حالده مالیه وکیلی بکی دیکله مه دن ظن ایدرم، هیئت جلیله مذا کره بی مناسب کورمز . شو حالده تأخیر ایدیورز .

یوسف بک ( دکزلی ) - رئیس بک ، بنده کزک بر تقریرم واردر . لطفاً اونی رایه قویو کز .  
رئیس - مالیه وکیلی بکی دیکله مه دن رایه قویمق دوغرو دکل افندم .

افندم ، دیکر بر لایحه واردر ، خارجیه وکیلی بک بوراده میدر لر ؟ (خایر سسلی) ناملرینه ده کیمسه یوقدر . او حالده اونی ده مذا کره ایدمه جکدر .

جومائهرته سی کونی ساعت اون درتده اجتمع ایتک اوزره جلسه بی تعطیل ایدیورم افندم .

ختم انعقاد  
دقیقه ۲۰  
ساعت ۱۴

دعواسی بودر . شو حالده نیازی افندیك دعواسی نه اولور ؟ نیازی افندی - هر کیم ایسه - دیور که بن برنجی یم، بوراده امتحانی یانلر بن حقی کتم ایدیورلر . بزینه مسئله بی اونلردن سو ریورز ، آله جغمز جواب طبیعی بویله اولور . بوکانظر آ حکم ایدیورز که بودوغری دکلدر . امتحان ایدن هیئته صور مقله او هیئتک ویردیکی جوابی کورمکه مسئله حل ایدلمش دکلدر . پایله جق شی شودر . انجمن او اوراقی کتیرتملی ، تدقیق ایتلمیدر . او اوراق اوزرنده باقالیدر که ، حقیقه نیازی افندی می یالان سویله یور ، یوقسه بو امتحانی اجرا ایدن هیئتی بویله ایشی قاریشدی ریور ؟ باقی کز ، کلن اوراق یالکیز امتحان دن بحث ایتسه یدی ، بنده کز قناعت کتیره جکدم . فقط دعوائی قازانمق ایچون کلن اوراقده یالکیز امتحان دن بحث ایدیور . یوق عسکرلکنی ایضا ایتشدر ، مجادله ملیه به اشتراک ایتشدر ، سویله در ، بویله در دیبه فضل شیلرده واردر . یعنی اونه کی ذاتک تعیینندن دولایی او کافضله بر توجه ده کوستریلیور . بناء علیه نیازی افندیك دعواسی حل ایدلمش دکلدر . اوراق امتحانیه جاب و تدقیق اولونمالیدر . نیازی افندی می دوغرو سویله یور ، یوقسه راسم افندیك تریجیح ایدیلمی می دوغرودر ؟

### تصحیح

نیازی افندی حقیقه کی عرض حال انجمنی مضبوطه سنک دردنجی سطرندگی (افندی) کله می (افندی به) شکنده تصحیح ایدیله جکدر .

کیرهسون مبعوثى حقى طارق بکک ، نیازی افندی حقنده عرضحال انجمننجه متخذ قرارک هیئت  
عمومیهده مذاکرهسنه دائرہ نومرولى تقریری و عرضحال انجمنی مضبطهسى

### ریاست جلیلهیه

اجرا ایدیلهن امتحانده برنجیلکی احراز ایدیکی حالدده حقى غضب ایدیلهدیکندن بخله شکایتی متضمن اولارق  
نیازی امضاسیله ویریلن بر عرضحال اوزرینه انجمننجه اتخاذه ۲۶ تشرین نای ۱۹۲۷ تاریخلی هفتهلق مقررات جدولنه  
درج ایدیلهن قرارک هیئت عمومیهده تدقیقی تکلیف ورجا ایدیورم . ۱۴ کانون اول ۱۹۲۷

کیرهسون  
حقى طارق

۱۸ کانون اول ۱۹۲۷

تورکیه  
بوئوک ملت مجلسی  
عرضحال انجمنی  
قرار نومروسى ۹۵

### عرضحال انجمنی مضبطهسى

#### ریاست جلیلهیه

اجراقلنان امتحانده برنجیلکی احراز ایدیکی حالدده حقى غضب ایدیلهدیکندن بخله شکایتی متضمن نیازی امضاسیله  
بوئوک ملت مجلسی ریاست جلیلهسنه تقدیم اولنوب انجمننجه حواله بو یوریلان عرضحال ایله مالیه وکالتک بوبابدهکی  
جواب تذکرهسى مطالعه اولنورق مومی الیه نیازی افندیکی طالب اولدیغی اونیه قضاسی سواری محافظه مأمورلغنه  
راسم افندی نامنده برینک باش مدیرتده امتحانی بالا اجرا نیازی افندی ترجیحه شایان اولدیغی کورلیسی اوزرینه  
تعیین قلندیغی مذکور تذکرهده بیان قلنمسنه مبنی کیفیتک صاحب عرضحاله تفهیمنه ۱۳ تشرین نای ۱۹۲۷ تاریخنده  
انجمننجه قرار ویرلشدی .

بوکره اشبو قرار علیهنه کیرهسون مبعوثى حقى طارق بکک افندی طرفندن بالاعتراض کیفیتک هیئت عمومیهده  
تدقیق و مذاکره اولونمسی تکلیف ایدیلسی اوزرینه داخلی نظامنامه مزک ماده مخصوصهسنه توفیقاً انجمننجه برقطعه

مضبطه نك تنظيم وارسالی ریاست جلیله دن ۱۵ کانون اول ۱۹۲۷ تاریخی و ۳۳۳ نومرولی تذکره ایله تبلیغ بیورلش اولقله میر مومی الیه طرفدن واقع اوله جق طرز اعتراضه انجمن مزجه آکا کوره هیئت عمومی ده اقتضا ایدن جواب عرض ایدلک اوزره اشبو مضبته من بالتنظیم تقدیم قلندی .

اعضا	اعضا	اعضا	اعضا	اعضا	کاتب	مضبطه محرری	عرض حال انجمنی ریسی
ریزه	ارضروم	آفیون	الغریز	اسپارطه	بالیکسر	استانبول	خسته در
عاکف	نافذ	موسی کاظم	مصطفی	حسین حسنی	امین	ضیاءالدین	
اعضا	اعضا	اعضا	اعضا	اعضا	اعضا	اعضا	اعضا
قوجه ایلی	قوجه ایلی	کیره سون	آماسیه	چان قیری	اردو	اسپارطه	سیواس
کمال الدین	ابراهیم	علی شوکت	نافذ	رفعت	احمد شوکت	ابراهیم	ضیاءالدین

